



# NOTA DE REPÚDIO DA COMUNIDADE ARMÊNIA DO BRASIL AOS ATAQUES DO AZERBAIJÃO À REPÚBLICA DA ARMÊNIA E ARTSAKH (NAGORNO-KARABAKH)

Publicado por webinfor em 28/09/2020

## COMUNIDADE ARMÊNIA DO BRASIL

### NOTA DE REPÚDIO DA COMUNIDADE ARMÊNIA DO BRASIL AOS ATAQUES DO AZERBAIJÃO À REPÚBLICA DA ARMÊNIA E ARTSAKH (NAGORNO-KARABAKH)

São Paulo, 27 de setembro de 2020

De forma deliberada e indiscriminada, atingindo alvos civis, o Azerbaijão, na data de hoje – 27/09/2020, novamente desfere ataques de violência crescente nas fronteiras da Armênia e Artsakh, conforme vem noticiando a imprensa internacional.

Lembramos que na semana do dia doze de julho, a república da Armênia foi covardemente atacada por forças militares do Azerbaijão (histórico aliado do governo turco), conforme amplamente noticiado pela imprensa internacional, gerando um clima de tensão em plena pandemia, e chamando a atenção do mundo pelo potencial de evolução para um conflito de grandes proporções, com o envolvimento de potências regionais no conflito.

Infelizmente desde o final da década de 1980, quando começaram os movimentos legítimos pela independência da República de Artsakh (região também conhecida como Nagorno Karabakh que historicamente possui população majoritariamente armênia), o governo do Azerbaijão tem adotado uma política, em nível de estado, de disseminação de ódio contra a população armênia, inclusive contra armênios da diáspora, com episódios frequentes de confronto militar, como o observado nas últimas semanas.

Não bastassem as recentes agressões militares, nas populações civis da Armênia e Artsakh, chegando inclusive a ameaçar bombardear a usina de energia nuclear de Medzamor na Armênia, o governo do Azerbaijão tem promovido uma campanha com a disseminação de *fake news* através das mais diversas redes sociais e as tentativas escusas de persuasão de políticos ao redor do mundo, numa clara tentativa de provocação oportunista em tempos de fragilidade pela qual o mundo atravessa. A distorção dos fatos e o incentivo à violência por parte do Azerbaijão tem levado a episódios de violência inclusive em outras partes do mundo, com escolas armênias e descendentes de armênios sofrendo agressões na Rússia, Ucrânia, Alemanha e EUA ao longo das últimas duas semanas.

Os armênios estão presentes na região há mais de 5 mil anos e possuem um histórico de resiliência e convivência pacífica com diferentes povos e religiões ao longo da história, sendo o primeiro povo a adotar o cristianismo no mundo no ano de 301.

A comunidade armênia está presente no Brasil há quase um século, quando foi recebida de braços abertos pelo povo brasileiro, e desde então tornou-se parte do país, retribuindo com importantes contribuições para o desenvolvimento brasileiro. Em nome dos fortes laços de amizade que construímos entre o povo armênio e o povo brasileiro, a comunidade armênia do Brasil, formada por mais de 100 mil brasileiros de descendência armênia, condena o uso da violência e agressões promovidas pelo governo do Azerbaijão e convida a todos que se unam na divulgação dos graves fatos, agravados ainda mais em um momento em que as atenções do mundo inteiro estão voltadas ao combate da ameaça do Coronavírus. Ataques à Armênia e Artsakh, especialmente de um país aliado à Turquia trazem à memória os trágicos eventos ocorridos no início do século passado quando mais de 1,5 milhão de armênios foram assassinados no genocídio promovido pelo governo turco otomano.

Assinam a presente:

- Associação Beneficente de Damas Brasil Armênia HOM Arpi - São Paulo - Silva V. Kahtalian
- Associação Beneficente de Damas Brasil Armênia HOM filial Massis de Osasco - São Paulo – Sonia Sanazar Tarpinian
- Associação Cultural Armênia de São Paulo - Ho.Hi.Ta. - Tro Gomidé - Nigol Nigoghosian
- Associação Educacional e Cultural Hamazkayin – São Paulo - Garo Hovhannesian
- CNA – Conselho Nacional Armênia do Brasil - Vartine Simone Kalaidjian
- Diocese da Igreja Apostólica Armênia do Brasil - Bispo Nareg Berberian
  - Presidente do Conselho Representativo da DIAAB - André Kissajikian
  - Presidente da Diretoria Executiva de SP da DIAAB - Dikran Kiulhtzian
  - Presidente do Conselho Representativo da IAAB Osasco – Ari Geudjenian
  - Presidente do Comunidade Armênia de Osasco – Paulo Tarpinian Junior
- Exarcado Apostólico Armênio para a América Latina - Dom Paulo León Hakimian
  - Paróquia Armênia Católica S. Gregorio iluminador - P. Antonio Francisco Lelo
  - Conselho Administrativo da Paróquia Armênia Católica São Gregório Iluminador - Elie Chadarevian
- Fundo Nacional Armênia - João Carlos Boyadjian
- Igreja Central Evangélica Armênia de São Paulo - Reverendo Roy Abrahamian
  - Conselho de Presbíteros - Presb. Vartan Moumdjian
- Igreja Evangélica Irmãos Armênios - Presidente do Conselho - Irmão Antranig Helvadjian
  - Relações com a Comunidade - Irmão Garo Aharonian
- Sama - Clube Armênio - Sérgio Krikor Arakelian
- Sociedade Beneficente e Cultural Marachá - Azad Gananian
- União Geral Armênia de Beneficência - Haig Apovian

# COMO POSSO AJUDAR?

**DOAR** 



<https://pag.ae/bbmdvpr>

**BOLETO BANCÁRIO**



1234567891011121352687526888770003355

**Doe agora**

**Depósito Bancário**  
Banco Sofisa – 637  
Agência: 0001  
Conta: 000000101-8  
CNPJ: 59.938.704/0001-52

# MENSAGEM PARA A DIÁSPORA



ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ

ՍՓՅՈՒՌՔԻ ԳՈՐԾԵՐԻ ԳԼԽԱՎՈՐ ՀԱՆՁՆԱԿԱՏԱՐԻ ԳՐԱՍԵՆՅԱԿ

OFFICE OF THE HIGH COMMISSIONER  
FOR DIASPORA AFFAIRS, REPUBLIC OF ARMENIA

АППАРАТ ГЛАВНОГО УПОЛНОМОЧЕННОГО  
ПО ДЕЛАМ ДИАСПОРЫ РЕСПУБЛИКИ АРМЕНИЯ

27.09.2020

English and Russian below

## Հատուկ տեղեկատվություն սփյուռքի հայրենակիցների համար

Մի րեկի հայրենակից,

Սեպտեմբերի 27-ին՝ վաղ առավոտյան, ադրբեջանական զորքերը լայնածավալ հարձակման են անցել Արցախի շփման գծի ամբողջ երկայնքով: Հարձակման թիրախում են հայտնվել նաև քաղաքացիական բնակչությունը, ենթակառուցվածքները, որի հետևանքով կան ավերածություններ, զոհեր և վիրավորներ: Արցախում և Հայաստանի Հանրապետությունում հայտարարվել է ռազմական դրություն և զորահավաք: Պաշտպանության բանակը մղում է համառ մարտեր՝ պաշտպանելով մեր հայրենիքի սահմանները: Սա հայ ժողովրդին հայտարարված պատերազմ է:

Բռնապետական Ադրբեջանը, հավատարիմ մնալով իր ագրեսիոն կեցվածքին, միջազգային հումանիտար իրավունքի նորմերի կոպտագույն ոտնահարմամբ ևս մեկ անգամ դիմում է հրադադարի ռեժիմի խախտման, որը եղել է նախապես մշակված, ծրագրված և ակնհայտ դիտավորությամբ: Ադրբեջանն իր ներքին դժգոհությունները լռեցնելու համար սադրել է հերթական պատերազմը:

Այս ամենում ակտիվ ներգրավվածություն ունի և հիմնական դերակատարներից է Ադրբեջանի մեծ եղբայր, հովանավոր ցեղասպան Թուրքիան: Վերջինս դրսևորում է ագրեսիվ, բռնարար, հայատյաց վարքագիծ, ռազմական օգնությամբ և վարձկանների խմբաքանակներով հրահրում է Ադրբեջանին պատերազմի՝ ցանկանալով ոչնչացնել մեր պատմական հայրենիքը:

Չի բացառվում, որ Ադրբեջանը կարող է ռազմական գործողությունների դիմել նաև Հայաստանի Հանրապետության սահմանի ուղղությամբ:

Այս պահին արդեն Ադրբեջանը ևս մեկ անգամ վտանգում է տարածաշրջանային անվտանգությունն ու կայունությունը: Հարավային Կովկասում լայնածավալ պատերազմի բռնակույր, որի շեմին մենք հիմա կանգնած ենք, կարող է ամենաանկանխատեսելի հետևանքներն ունենա, դուրս գալ տարածաշրջանի սահմաններից ու սպառնալ միջազգային անվտանգությանը: Սա ոչ միայն պատերազմ է Հայաստանի և Արցախի դեմ, այլև պատերազմ ամբողջ քաղաքակիրթ աշխարհի նկատմամբ:

Հայաստանի Հանրապետությունն իր համահայկական ամբողջ ներուժով կանգնած է Արցախի թիկունքին՝ հայրենիքի սահմաններն անառիկ պահելու և մեր ազատությունն ու անկախությունը պաշտպանելու համար:

Մեր հաղթանակն անխուսափելի է, մեր բանակը հաղթանակած է, հաղթում է և հաղթելու է: Աշխարհի որ ծայրում էլ լինենք, մենք մեր հայրենիքի զինվորն ենք, մեր դերն ու անելիքն ունենք հայրենիքի պաշտպանության գործում: Յուրաքանչյուրս պետք է ունենանք մեր ներդրումը այս պայքարում:

Ի՞նչ կարող ենք անել այսօր (այս հատվածը ենթակա չէ հրապարակման և տարածման)

- Համախմբել սփյուռքի համայնքային ներուժը, կազմակերպել հավաքներ միջազգային կառույցների, ԵԱՀԿ Մինսկի խմբի համանախագահ երկրների դեսպանությունների, Ադրբեջանի դեսպանատների և հյուպատոսությունների առջև:
- Ջանգերի և նամակագրության միջոցով ադրբեջանական ագրեսիայի մասին տեղեկացնել բնակության երկրների կառավարական մարմիններին՝ կոչ անելով պատժամիջոցներ կիրառել Ադրբեջանի նկատմամբ և զենք չվաճառել ագրեսոր Ադրբեջանին:
- Համայնքային կառույցների անունից հանդես գալ պաշտոնական հայտարարություններով:
- Սոցիալական ցանցերում վարել տեղեկատվական արշավներ՝ հիմք ընդունելով հայաստանյան պաշտոնական լրահոսով տարածվող տեղեկատվությունը, օգտագործելով #ՀԱՂԹԵԼՈՒԻՆԹ #StrongArtsakh #StopAzerbaijaniAggression #StopAliyev և #NKPeace հաշթագները:
- Նվիրատվություններ կատարել «Մենք ենք, մեր սահմանները. բոլորս Արցախի համար» դրամահավաքին՝ այցելելով [www.himnadram.org](http://www.himnadram.org) հասցեով:

Միասնաբար մոտեցնենք հաղթանակի բաղձալի պահը:

### **Important Message for Diaspora Compatriots**

Dear Compatriot,

On the morning of September 27<sup>th</sup>, the Azerbaijani Armed Forces launched an attack on our homeland along the entire Artsakh-Azerbaijani contact-line. Targeting settlements, infrastructures, and civilians they have caused destruction, casualties, and left many wounded. Martial law and a call for mobilization have been declared in Artsakh and Armenia. Our Defense Army is fighting decisively to protect our borders.

A war has been declared on the Armenian people.

Totalitarian Azerbaijan, staying true to its aggressive nature, in grave violation of international humanitarian law, has once again broken the ceasefire agreement by launching a premeditated and planned attack. Provoking another war in order to silence its internal grievances.

Azerbaijan's infamous advocate and genocidal big brother, Turkey, continues to play a part in this escalation. With its aggressive, violent, and anti-Armenian rhetoric, and by providing military assistance and mercenaries to Azerbaijan, Turkey is provoking war to destroy our historical homeland.

Today, Azerbaijan is once again threatening regional security and stability. The outbreak of a full-scale war in the South Caucasus, which we are now facing, could have unpredictable consequences—spilling beyond the borders of the region and threatening international security. This is not only a war waged against Armenia and Artsakh, but a war against the entire civilized world.

The Republic of Armenia with all of its pan-Armenian might is standing by Artsakh, to ensure the security of our borders, and protect our freedom and independence.



Our victory is inevitable, our Army is, has been, and will be victorious! No matter where we are in the world, every one of us is a soldier for our homeland, every one of us has a role to play for the defense of our homeland.

As an Armenian in the Diaspora, here a few things you can do today to contribute to the defense of our homeland (note: this section is not meant for publication)

- Organize your local community to protest Azerbaijani aggression in front of international organizations, the embassies of OSCE Minsk Group member states, and Azerbaijani consulates.
- Call and write to your local government representatives to inform them about Azerbaijani aggression, urge them to place sanctions on Azerbaijan, and stop the sale of weapons.
- Make public statements on behalf of the community through official organizational platforms.
- Conduct social media campaigns by following and sharing news and updates from official government channels, use #ՀԱՂԹԵԼՈՒԵՆՔ #StrongArtsakh #Artsakh #StopAzerbaijaniAggression, #StopAliyev and #NKPeace in your posts.
- Make a donation to the “We are our borders, together for Artsakh” campaign at [www.himnadram.org](http://www.himnadram.org)

Together, we can bring about the inevitable moment of victory.

### Особая информация для наших соотечественников из диаспоры

Дорогие соотечественники,

Рано утром 27 сентября азербайджанские войска перешли в мощное наступление на Арцах по всей линии соприкосновения. Азербайджан наносит удары также по гражданскому населению и инфраструктуре, в результате чего есть разрушения, жертвы и раненые. В Арцахе и Республике Армения объявлено военное положение и мобилизация. Армия обороны ведет ожесточенные оборонительные бои, защищая границы нашей Родины. Это война, объявленная всему армянскому народу.

Диктаторский Азербайджан, придерживаясь своей позиции агрессора, грубо нарушая нормы международного гуманитарного права, в очередной раз нарушает режим прекращения огня, что является преднамеренным, спланированным и очевидным. Для подавления внутреннего недовольства Азербайджан спровоцировал очередную войну.

Во всем этом активно участвует и играет главную роль, старший брат и покровитель Азербайджана - геноцидальная Турция. Агрессивным, тираническим, антиармянским поведением она поддерживает Азербайджан военной помощью, группами наемников, провоцируя войну и желая уничтожить нашу историческую родину.

Не исключено, что Азербайджан также может прибегнуть к боевым действиям на границе с Арменией.

На данный момент Азербайджан вновь угрожает безопасности и стабильности в регионе. Начало полномасштабной войны на Южном Кавказе, на краю которой мы сейчас оказались, может иметь самые непредсказуемые последствия, выйти за пределы региона и поставить под угрозу международную безопасность. Это война не только против Армении и Арцаха, но и война против всего цивилизованного мира.

Республика Армения, со всем своим общеармянским потенциалом стоит за Арцахом, за сохранение неприкосновенности границ нашей Родины, на защите нашей свободы и независимости.

Наша победа неизбежна, наша армия непобедима - побеждает и будет побеждать. В какой части мира мы бы не находились, мы - солдаты своей Родины, у каждого из нас есть своя роль в деле защиты нашей Родины. Каждый из нас должен внести свой вклад в эту борьбу.

Что мы можем сделать сегодня? (Этот раздел не подлежит публикации и распространению)

- Объединить общинный потенциал, организовать митинги перед международными организациями, посольствами стран-сопредседателей Минской группы ОБСЕ, посольствами и консульствами Азербайджана.
- Посредством звонков и писем донести до государственных органов стран проживания информацию об агрессии Азербайджана, призывая применить санкции против Азербайджана и не продавать оружие агрессору Азербайджану.
- От имени общинных организаций сделать официальные заявления.
- В социальных сетях вести информационные компании только на основе официально распространяемой в Армении информации, применяя хештеги #ՀԱՂԹԵԼՈՒԵՆՔ #StrongArtsakh #StopAzerbaijaniAggression #StopAliyev и #NKPeace
- Делать пожертвования «Мы и наши границы - всё для Арцаха» по ссылке: [www.himnadram.org](http://www.himnadram.org).

Давайте вместе приблизим долгожданную победу!



[fundoarmeria.com.br](http://fundoarmeria.com.br)



[fundonacionalarmenia](https://www.facebook.com/fundonacionalarmenia)



[secretaria@fundoarmeria.com.br](mailto:secretaria@fundoarmeria.com.br)



[armenianfund](https://www.telegram.me/armenianfund)



(55 11) 3042-5915



հայաստան հաճախակաև հիճնադրաճ

Fundo Nacional Armênia | Brasil

## SEJA UM CONTRIBUINTE MENSAL

Horário de atendimento - 2ª, 4ª e 6ª – das 12:00 às 16:30 horas; 3ª e 5ª – das 10:30 às 13:30 horas

Visita nossa página na internet [www.fundoarmeria.com.br](http://www.fundoarmeria.com.br)

Envie um e-mail: [secretaria@fundoarmeria.com.br](mailto:secretaria@fundoarmeria.com.br)

Faça uma ligação: (11) 3042-5915